In base all'articolo 26. della Legge dell'educazione e istruzione della prescolare (GU 10/97, 107/07,94/13, 98/19) e della Delibera del Consiglio d'Amministrazione del 05 dicembre 2019, Scuola Materna Italiana “Girotondo” Umago, bandisce il seguente:

**CONCORSO**

## per la copertura del posto di lavoro di educatrice (m/f)

* **4 educatrici/ori** a orario pieno e a tempo determinato dal 27-01-2020 fino al 31-08-2020

I candidati devono soddisfare le condizioni dell’articolo 24. e 25. previste dalla Legge sull’educazione e istruzione prescolare, e dell’articolo 10. previsto dalla Legge sull’educazione e istruzione nelle lingue delle minoranze

Per questo posto di lavoro possono concorrere persone di entrambi i sessi.

Alla richiesta scritta vanno allegati i seguenti documenti:

* biografia (CV)
* il diploma
* comprova che il candidato abbia superato l’esame professionale
* il certificato di cittadinanza
* certificato penale per i reati prescritti dall’articolo 25. comma 1 della Legge sull’educazione ed istruzione prescolare (non piu` vecchia della data della pubblicazione del concorso)
* la prova corrispondente all’adempimento delle condizioni dell’articolo 10. previsto dalla Legge sull’educazione e istruzione nelle lingue delle minoranze.

Il candidato che realizza il diritto di precedenza nell' assunzione in base alla Legge sui difensori della Guerra patriotica e dei loro famigliari (GU 121/17) e obbligato ad allegare alla domanda la prova del diritto di beneficiare dell'articolo 103 comma 1, della suddetta legge, reperibili sulle pagine Internet del competente Ministero: <https://branitelji.gov.hr/zaposljavanje-843/843>

Per ulteriori informazioni sulle prove necessarie per ottenere benefici per l'impiego, cercare

collegamento successivo:

[https://branitelji.gov.hr/UserDocsImages//NG/12%20Prosinac/Zapo%C5%A1ljavanje//POPIS%20DOKAZA%20ZA%20OSTVARIVANJE%20PRAVA%20PRI%20ZAPO%C5%A0LJAVANJU.pdf](https://branitelji.gov.hr/UserDocsImages/NG/12%20Prosinac/Zapo%C5%A1ljavanje/POPIS%20DOKAZA%20ZA%20OSTVARIVANJE%20PRAVA%20PRI%20ZAPO%C5%A0LJAVANJU.pdf)

Alla domanda possono essere allegate le copie dei documenti richiesti. Il candidato prescelto dovra poi presentare gli originali prima della stipulazione del contratto di lavoro.

Certificato di idoneità psicofisica rilasciato dal medico competente per il posto di lavoro in oggetto il candidato scelto dovra presentare prima della stipulazione del contratto di lavoro.

Per i candidati scelti è previsto un periodo di prova che viene stabilito dall’art. 53 del Legge sul lavoro (“Gazzetta ufficale”, N° 93/14, 127/17, 98/19).

Le domande corredate dai documenti richiesti vanno inoltrate al Consiglio d' amministrazione della Scuola Materna Italiana “Girotondo” Umago, nell'arco di otto (8) giorni dal giorno dell'annuncio del concorso al seguente indirizzo:

**Scuola Materna Italiana “Girotondo” Umago - Consiglio d’amministrazione**

**Via della scuola 12, 52470 Umago**

con la nota **„Per il concorso – educatrice “.**

Il Consiglio d’amministrazione si riserva il diritto di annullare il concorso.

I canditati verranno informati sull’esito del concorso nell’arco di 45 giorni dal giorno della conclusione del concorso.

Le domande incomplete e tardive non verranno considerate ai fini del concorso.

CLASSE: 112-01/20-01/02

N°PROT: 2105/05-13/01-20-1

Umago, 07 gennaio 2020

Il Presidente del Consiglio Direttivo

Antonella Degrassi

Na temelju članka 26. Zakona o predškolskom odgoju i obrazovanju (NN 10/97, 107/07, 94/13, 98/19) i Odluke Upravnog vijeća od 05. prosinca 2019. godine, Talijanski dječji vrtić “Vrtuljak” Umag, objavljuje slijedeći:

**NATJEČAJ**

za popunu radnog mjesta odgojitelja (m/ž)

* **4 odgajatelja/ice** na određeno vrijemeu punom radnom vremenu od 27.01.2020. do 31.08.2020.

Pristupnici na natječaj moraju ispunjavati uvjete iz članka 24. i 25. Zakona o predškolskom

odgoju i naobrazbi i članka 10. Zakona o odgoju i obrazovanju na jeziku i pismu nacionalnih manjina.

Na oglašeno radno mjesto mogu se prijaviti kandidati oba spola.

Uz pisanu prijavu na natječaj potrebno je priložiti:

* životopis
* dokaz o stručnoj spremi (diploma)
* dokaz o položenom stručnom ispitu
* domovnicu
* potvrdu da se protiv kandidata ne vodi kazneni postupak te da nije izrečena privremena mjera za neko od kaznenih djela iz čl. 25. st. 1. Zakona o predškolskom odgoju i obrazovanju (ne starija od dana objave natječaja)
* odgovarajući dokaz o ispunjavanju uvjeta iz članka 10. Zakona o odgoju i obrazovanju na jeziku i pismu nacionalnih manjina

Pozivaju se osobe iz članka 102. stavak 1. – 3. Zakona o hrvatskim braniteljima iz domovinskog rata i članovima njihovih obitelji (NN 121/17.) da uz prijavu na natječaj dostave dokaze o ostvarivanju prava prednosti iz članka 103. stavak 1. Zakona o hrvatskim braniteljima iz domovinskog rata i članovima njihovih obitelji (NN 121/17.). Poveznica na internetsku stranicu Ministarstva: <https://branitelji.gov.hr/zaposljavanje-843/843>, a dodatne informacije o dokazima koji su potrebni u svrhu ostvarivanje prednosti pri zapošljavanju, potražiti na

slijedećoj poveznici: [https://branitelji.gov.hr/UserDocsImages//NG/12%20Prosinac/Zapo%C5%A1ljavanje//POPIS%20DOKAZA%20ZA%20OSTVARIVANJE%20PRAVA%20PRI%20ZAPO%C5%A0LJAVANJU.pdf](https://branitelji.gov.hr/UserDocsImages/NG/12%20Prosinac/Zapo%C5%A1ljavanje/POPIS%20DOKAZA%20ZA%20OSTVARIVANJE%20PRAVA%20PRI%20ZAPO%C5%A0LJAVANJU.pdf)

Traženi dokumenti mogu biti fotokopije, a od kandidata koji bude izabran temeljem ovog natječaja zatražit će se originali prije zasnivanja radnog odnosa.

Uvjerenje o zdravstvenoj sposobnosti za obavljanje poslova radnoga mjesta dostavlja izabrani kandidat po obavijesti o izboru, a prije zasnivanja radnog odnosa.

Za izabrane kandidate vrši se provjera stručnih i radnih sposobnosti radnika kroz institut probnog rada koji je predviđen čl. 53. Zakona o radu (“Narodne novine”, broj 93/14, 127/17, 98/19).

Pisane prijave s dokumentacijom o ispunjavanju uvjeta natječaja potrebno je dostaviti u roku od osam (8) dana od dana objavljivanja natječaja na adresu:

**Talijanski dječji vrtić “Vrtuljak” Umag - Upravno vijeće**

**Školska ulica 12, 52470 Umag**

s naznakom **„Prijava na natječaj – odgajatelj do“.**

Upravno vijeće zadržava pravo poništenja natječaja.

O rezultatima izbora pristupnici će biti obaviješteni najkasnije u roku od 45 dana od isteka roka za podnošenje prijava.

Nepotpune i nepravovremene prijave neće se razmatrati.

KLASA: 112-01/20-01/02

URBROJ: 2105/05-13/01-20-1

Umag, 07. siječnja 2020.

Predsjednica Upravnog vijeća

Antonella Degrassi